

## قرآن کی امتیازی خصوصیات

نعم صدیقی

قرآن کو جس کسی نے بھی توجہ سے پڑھا ہو، وہ اس کی ایک خصوصیت سے ضرور حیرت زدہ ہوگا اور یہی خصوصیت اسے دنیا بھر کی لاکھوں کتابوں سے الگ ایک مقام امتیازی عطا کرتی ہے۔

کتاب لاریب

ہمارے سامنے یہ واحد کتاب ایسی ہے جس میں کہیں کسی مقام پر کوئی بات شہبے کے انداز میں نہیں کہی گئی۔ کوئی اصول، کوئی حکم، کوئی تجربہ اور کوئی تبصرہ اس میں ایسا دکھائی نہ دے گا جس کے پیچھے تذبذب کا رفرما ہو۔ ہر بات یقین و تحدی کے ساتھ کہی گئی ہے۔ اس کا ایک ایک فقرہ یہ بتاتا ہے کہ اس کے مصنف کو اس بات کا قطعاً کوئی اندیشہ لاحق نہیں ہے کہ اس کی کسی بات کو جھٹلا یا بھی جا سکتا ہے۔ کہیں کسی سطر میں کوئی ایسی کمزوری نہیں جھلکتی، جیسی پا عموم انسانی تصانیف میں پائی جاتی ہے۔ کوئی ایسا موقع نہیں آتا، جہاں یہ محسوس ہو کہ مصنف نے خوب صورت لفظوں اور نگارش کا پرداہ ڈال کر اپنی کسی کوتاہی کو چھپانے کی کوشش کی ہے۔ یہ کتاب، کتاب حق اور کتاب یقین ہے، إِنَّهُ لَحَقٌ الْيَقِينُ (الحاقة: ۶۹:۵)، اور آغاز ہی میں کتاب کا تعارف کرتے ہوئے کہہ دیا گیا ہے کہ لَا رَيْبَ فِيمَا (البقرة: ۲۵:۲)۔

اس میں کہیں کوئی تضاد نہیں ملتا۔ ہر بات جو اس میں درج ہے وہ دوسری باتوں کی مowitzید ہے اور دوسری باتیں اس کی مowitzید ہیں۔ حالانکہ بہترین مفکرین و محققین اور ادباء و شعرا کے مرتب کردہ جو دفتر ہمارے سامنے ہیں ان میں سے کوئی اعلیٰ ترین نگارش بھی اس عیب سے پوری طرح منزہ و مبتدا

نہیں ہے۔ کہیں نہ کہیں کوئی مقامِ تضاد ضرور آئے گا، جب کہ قرآن میں کہیں ایسی ذہنی اُبھنیں منعکس نہیں ہوتیں۔ کہیں کوئی ابہام نہیں ملتا، کسی مقام پر فراریت کا رجحان نہیں پایا جاتا۔

یہ کتاب تفریحی لٹریچر سے تعلق نہیں رکھتی بلکہ زندگی کے ٹھوس حقائق و معاملات سے بحث کرتی ہے اور وہ بھی سنبھیدہ اور باوقار انداز سے، مگر اس کے باوجود یہ ادب پارہ اور انتہائی مؤثر دل نشین کلام بھی ہے جو اپنے نفسِ مضمون کے لحاظ سے تمام تر نصیحت ہونے کے باوجود اس خشک روی سے مبررا ہے جو ناصحین کی تحریر و تقریر کا خاصہ ہے۔ ایک ایک لفظ موتیوں کی طرح جڑا ہوا ہے۔ ایک ایک سطر شاخِ گل ہے اور ایک ایک سورتِ خیابان بھار! مگر حُسن بیان کے اتنے فخیم مجموعے میں کوئی مثال ایسی نہیں ملتی کہ نگارشِ اصل مقصد کی راہ سے ذرہ برادر ادھر ہو جائے اور آرٹ کی لذت و کشش قاری کتاب کو اپنی رو میں بہالے جائے۔ کوئی ایک جملہ تو کجا، ایک لفظ نہیں جسے ادب برائے ادب، قرار دے کے مقصدی ضرورت سے زائد قرار دیا جاسکے۔

اس کتاب کی شان یہ بھی ہے کہ اگرچہ اس کا مرکزی موضوع اور اس کے تفصیلی مباحث نہایت سنبھیدہ نوعیت رکھتے ہیں اور انھی مباحث پر جب کبھی انسانی قلم حرکت میں آتا ہے تو وہ اندازِ بیان پیدا ہوتا ہے جو فلسفہ و قانون کی کتابوں میں پایا جاتا ہے، مگر عجیب بات ہے کہ اس کتاب کے اسلوب میں حلادوت ہے کہ اسے پڑھتے ہوئے آدمی پرسوز و گداز اور رقت کی کیفیت طاری ہو جاتی ہے۔ یہاں تک کہ قاری نے اگر دل کے دروازے بند نہ کر رکھے ہوں تو وہ اس کلام کی معروہیت اپنے اوپر طاری ہوتی محسوس کرتا ہے، بالآخر اس کی روح بالکل سر بسجود ہو کر رہ جاتی ہے۔ طرفہ تماشہ یہ ہے کہ جو لوگ اس کے معانی سمجھے بغیر پڑھتے ہیں، وہ بھی اس کی نشر کا حُسن، عبارت کی موزوں نیت، الفاظ کی نشست اور صوتی نغیگی میں ڈوب کر بے اختیار گریاں ہو جاتے ہیں۔ حقیقت یہ کہ اس کتاب میں معافی و مطالب کے ساتھ مرتب الفاظ و اصوات کا مجرزانہ امتحان ہے جس کی نظر کہیں اور نہیں مل سکتی۔

چنانچہ اس کتاب نے اپنے مخالفین و منکریں کو ایک سے زیادہ بار چیلنج کیا کہ ایسی کوئی سورت یا چند آیتیں ہی مرتب کر کے دکھادو۔ ایک آدمی نہیں بہت سے آدمی مل کر اپنی کاؤشیں مجتمع کر لیں اور قرآنی ادب کا جواب پیش کر دکھائیں۔ یہ چیلنج جس کو چودہ سو سال میں کوئی بھی قبول نہ

کرسکا آج بھی اپنی جگہ پر قائم ہے اور آج بھی دنیا بھر کے انسان اپنی مجموعی قابلیتوں اور تخلیقی قوتوں کو جمع کر کے قرآنی انداز نگارش اور معیار کلام کا جواب نہیں دے سکتے۔  
اس کتاب کی یہ ایسی خصوصیات ہیں جو اس کے دعوے کو برحق مانتے پر ہر معقول اور خوش ذوق آدمی کو مجبور کر دیتی ہیں، کہ اس کتاب کا مصنف کوئی انسان نہیں بلکہ خداوند تبارک تعالیٰ ہے۔

### کتاب العلم

قرآن ان محتوں میں مسلمانوں کی مذہبی کتاب نہیں ہے جن محتوں میں عیسائیوں، یہودیوں، ہندوؤں اور دوسرے مذہبی گروہوں نے مذہب کی اصطلاح کو استعمال کیا ہے۔ فی الحقيقة قرآن ایک مکمل دین پیش کرتا ہے۔ یہ گویا زندگی کی کتاب ہدایت (Guide Book) ہے۔ اس میں ایک نظامِ تہذیب کا خاکہ دیا گیا ہے۔ اس نظامِ تہذیب کو چلانے کے لیے جیسی حکومت کی، اور اسے قائم کرنے کے لیے جیسی تحریک کی ضرورت ہے، اس کی رہنمائی موجود ہے۔ پھر مطلوبہ ریاست اور تحریک کے لیے جیسی جماعت و تنظیم اور جیسے انسانوں کی ضرورت ہے، ان کا معیار پیش کیا گیا ہے۔

اس کتاب کا موضوع انسان ہے اور یہ انسان کی زندگی کے ہر پہلو سے بحث کرتی ہے۔ اس میں زندگی کو ایک وحدت اور ایک کل مان کر گنتیگئی گئی ہے۔ یہ کہا جا سکتا ہے کہ یہ کتاب ایک مخصوص طرز کی سوچیابوجی (سماجیات) کی کتاب ہے اور ایک مکمل سوشن سسٹم یا نظام اجتماعی ہمارے سامنے رکھتی ہے، بلکہ یوں کہنا چاہیے کہ قرآن عدل اجتماعی کا ایک جامع فارمولہ ہے۔ ایسی کتاب میں تدریتی طور پر ہر شعبۂ زندگی اور ہر علم کے بارے میں بحث ہونی چاہیے، لیکن یہ کتاب ہماری مروجہ تقسیم علوم کے مطابق کسی خاص جزوی علم کی کتاب نہیں ہے، بلکہ اس میں تمام علوم پر حاوی ہو جانے والا اور تمام علوم کو چندائلی بنیادی حقائق اور اصولوں کے ذریعے منضبط اور ہم آہنگ کرنے والا علم پیش کیا گیا ہے، جسے اس کتاب نے اصطلاحاً 'علم' (The Knowledge) قرار دیا ہے، یعنی وہ علم ہدایت جو انسانی زندگی کی مجموعی فلاح کے لیے ناگزیر بنیادی علم ہے۔ وہ رہنماء علم جو تمام علوم کو اور انسانی قافلہ ہاے افکار کو درستی پر قائم رکھتا ہے اور انھیں جھٹکنے سے روکتا ہے۔

قرآن جس 'علم' پر مشتمل ہے اس میں ایک تو وہ اساسی صداقتیں شامل ہیں جن پر یہ

کائنات پل رہی ہے اور جن کے تحت زندگی کا ظہور اور نشوونما ہوا ہے، دوسرے وہ تاریخی اصول ہیں جن کے تحت قوموں کا عروج و زوال واقع ہوتا ہے، اور تیسرا وہ اخلاقی ضابطے ہیں جن سے فرد اور معاشرے کی زندگی سنورتی ہے اور جن کو ترک کرنے سے اس میں فساد واقع ہوتا ہے۔ وہ ضابطے جو اس کی زندگی کو کائنات کے حلقے سے ہم آہنگ اور اسے خدا کی رضا اور خوش نودی کا سزاوار بناتے ہیں۔

### الفرقان

اس کتاب کی ایک امتیازی خصوصیت یہ ہے کہ حق و باطل، خیر و شر، اچھے اور بُرے کے درمیان تمیز قائم کرنے والی ہے۔ چنانچہ خود اس نے اپنے آپ کو "الفرقان" کہا ہے۔ سورہ فرقان میں ارشاد ہے:

**تَبَرَّكَ الَّذِي نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ لِيَكُونَ لِلْعَالَمِينَ نَذِيرًا** ﴿الفرقان﴾

(۱:۲۵) خداے عز و جل، بہت ہی بابرکت ہے جس نے اپنے بندہ خاص (محمد صلی اللہ علیہ وسلم) پر فیصلے کی کتاب قرآن نازل کی تاکہ اہل عالم کو متنبہ کرے (ذرائے)۔

اسی حقیقت کو اس طرح بھی بیان کیا گیا ہے:

**إِنَّهُ لَغَوْلٌ فَصَلٌ** ﴿الطارق: ۸۷﴾ یہ ایک بچی مٹی بات ہے۔

ایک اور جگہ ارشاد ہوا:

**قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنِ الْأَنْجَى** ﴿البقرہ: ۲۵۶﴾، صحیح بات غلط خیالات سے الگ

چھانٹ کر رکھ دی گئی ہے۔

قرآن اپنے دلائل کو اسی لیے (بینہ) اور بینات، اور اپنے مندرجات کو آیات بینات کہتا ہے اور تبیین، کو اپنی غایت اور فریضہ نبوت قرار دیتا ہے۔ وہ طریقہ تبیین کا سخت مخالف ہے۔ قرآن حق و باطل اور نیک اور بدی کے درمیان کسی سمجھوتے اور سودے بازی کا قائل نہیں۔ وہ اضداد کے مرکبات سے کوئی نظام علم و حکمت یا ضابطہ مذہب و اخلاق مرتب نہیں کرتا۔

انسان کم ہی خالص جھوٹ، ظلم اور بدی محض کے لیے کھڑا ہوتا ہے اور کم ہی ایسا ہو گا کہ وہ خالص جھوٹ اور ظلم و شرکی دعوت قبول کرے۔ وہ ہمیشہ مرکبات بناتا ہے۔ مرکبات کی طرف بلا تا

ہے، اور مرکبات ہی سے مغالطہ کھا کر انھیں دوسروں سے قبول کرتا ہے۔

قرآن کا جب نزول ہوا تو اس نے اپنے دور کے راجحِ الوقت فکری، اعتقادی اور اخلاقی مرکبات و ضد ادا کا تجزیہ کر کے خیر و شر کو الگ الگ نتھار دیا، مثلاً یہود کی مذہبی و اخلاقی زندگی کے ہر گوشے میں اجتماعِ ضدِ دین کے جو تجرباتِ معمول بن چکے تھے، ان کا اس نے بڑا تفصیلی تجزیہ کیا اور ان سے صاف صاف کہا تھا کہ:

وَلَا تُلِّيْسُو الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ (البقرہ: ۲۵: ۳۲)

الغرض قرآن حقائق کو نتھار دینے والی اور ضد کو چھانٹ کر الگ کر دینے والی کتابِ ممین اور کتابِ ممین ہے۔ اس مقصد کے لیے اس نے جا بقا بلی انداز اختیار کیا ہے۔ ایمان اور کفر کو، توحید اور شرک کو، خلوص اور نفاق کو، بہادری اور بزدی کو، آخرت پسندی اور دنیا پرستی کو، حق اور باطل کو، عدل اور انصاف کو، اطاعت اور اخraf کو، فاشی اور حیا کو، سخاوت اور بخل کو، اسراف اور انفاق کو، نفسانیت اور ایثار کو، ایک دوسرے کے آمنے سامنے رکھ کر ان کے اثرات و نتائج پر بحث کی ہے۔

اعتقادی اور اخلاقی مسلکوں کے ساتھ ساتھ اس نے ان سے آراستہ تاریخی کرداروں کو بھی تقابلی انداز سے پیش کیا ہے اور پچھلی ساری انسانی تاریخ کا مطالعہ اسی انداز سے کرایا ہے کہ مقتضاد کردار ایک دوسرے کے آمنے سامنے نمایاں ہوں اور ابھیسے اور برے کو پیچانا جائے۔ آدم و ایمیں، ہاتیل و قاتیل، نوح اور فرزندِ نوح، ابراہیم اور نمرود، حضرت یوسف اور برادران یوسف، اور ساتھ ہی عزیز مصر اور اس کی بیوی، حضرت لوٹ اور ان کی بیوی، حضرت موسیٰ اور فرعون، حضرت عیسیٰ اور فقیہوں اور فریسیوں کے کردار تقابلی انداز سے لائے گئے ہیں۔ قرآن نے پسر نوح کے بال مقابل پسیر ابراہیم اور امراء لوط کے بال مقابل امراۃ فرعون کا نمونہ اس طرح رکھا ہے کہ قاری کا دل اور ہر بے اختیار جھک جاتا ہے جدھر خیر و خوبی پائی جاتی ہے۔ رشد و غنی کی راہیں سامنے آ جاتی ہیں، جن میں سے ایک کی لوح پر اسلام لکھا ہے اور دوسرے پر جاہلیت کا تختہ آ ویزاں ہے۔

اپنے اس اسلوب سے قرآن قاری کو اپنے انسانِ مطلوب سے متعارف کرتا ہے۔ اپنے انسانِ مطلوب کو مخالفِ عصر کے بال مقابل مختلف زمانوں میں ایک مخصوص تاریخی پارٹ ادا کرتے ہوئے دکھاتا ہے۔ پھر وہ ان تمام اوصافِ حسنہ کے ایجادی خاکے جگہ جگہ بیان کرتا ہے جن سے

اس کا انسانِ مطلوب بنتا ہے اور ان سیاست کے خاکے بھی متقابلاً پیش کرتا ہے جن سے انسانیت کے نامطلوب کردار تیار ہوتے ہیں۔

### منفرد اور جداگانہ اسلوب

قرآن کی خصوصیت میں سے ایک یہ ہے کہ دنیا کی بہترین ادبی کتاب ہے۔ اس کا بالکل جداگانہ اور نرالا اسلوب ہے، جسے ’آسمانی ادب‘ یا ’الہامی ادب‘ کا عنوان دیا جاسکتا ہے۔ قرآن کی ادبیت کا کمال یہ ہے کہ کلام کرنے والا خدا ہے اور حرفِ مداعاً کی طرف سے صادر ہوا ہے، مگر اندازِ کلام وہ ہے جو انسانی ذوق اور انسانی حیاتِ جمال اور انسانی معیارِ لطافت کے لحاظ سے ایسی بلندیوں کو چھوڑ رہا ہے جس کی کوئی دوسرا مثال نہیں۔ الفاظ اور اصطلاحات روایت کے دائرے سے لیے گئے ہیں۔ تشبیہیں اور استعارے جانے پہچانے ماحول سے اٹھائے گئے ہیں۔ انسانی لطیرچر میں بلاغت و فضاحت کے جوراتستے نکالے گئے ہیں ان کو مد نظر کھا گیا ہے، لیکن بحیثیتِ جموعی جو ادب پارہ تیار ہوا ہے وہ منفرد اور یکتا ہے۔

قرآن اگرچہ اصلاً ایک کتاب اور ایک نوشتہ ہے، مگر اس میں لطفِ خطابت بھی شامل ہے جو اسے دُھرِ حسن بخشتا ہے اور اس میں ذہنی نفوذ اور دل میں سراحت کر جانے کی کیفیت بڑھادیتا ہے۔ پھر اسی مناسبت سے اس کی ایک شانِ تصریف و تکرار ہے، یعنی ایک ہی مضمون کو سورنگ سے باندھا جاتا ہے۔ تصریف و تکرار میں اگر یکسانی ہو تو کلامِ لشیں ہونے کے بجائے اکتاہٹ پیدا کرتا ہے مگر قرآن کا کوئی ایک مقام بھی ایسا نہیں جہاں قاری اکتاہٹ محسوس کرے۔ کہیں بات اجمال میں چھوڑ دی گئی۔ کہیں ذہن کوحرکت دلانے کے لیے محض بہلی سی اشاریت سے کام لیا گیا ہے۔ کہیں تمثیل و استعارہ سے اور کہیں واشگاف انداز سے، کہیں چھوٹے چھوٹے جملوں اور دھننے دھننے الفاظ میں معانی کا بہاؤ پایا جاتا ہے، اور کہیں پر زور الفاظ اور پر شکوہ جملوں کی صورت میں حرفِ مداعاً ایک طوفانی ریلا بن جاتا ہے جو جامد پتھروں کو ان کی جگہ سے اکھیڑ کر بہالے جاتا ہے۔ کہیں نصیحت ہے کہ نگہتِ گل کی مانند غیر محسوس سا اثر ڈالتی ہے۔ کہیں دعوت ہے دل سوزی کے ساتھ، اور کہیں تنقید ہے بڑی قوت کے ساتھ۔ پھر بار بار عبارت کا مزانج بدلتا ہے، ترم کے پیرائے بدلتے ہیں اور اس ادل سے ذوق کی لطیف سطح پر خوش گوار نقش ثابت ہوتے ہیں۔

قرآنی ادب میں سارا استدلال اگرچہ عقلی ہے مگر جذبات کی قوتِ محکم کی اہمیت کو کسی مقام پر نظر انداز نہیں کیا گیا۔ غالی عقل، بے جان فلسفیت اور جامد تصورات کی طرف لے جاتی ہے۔ عملی انسان بنانے اور تاریخ کو حرکت میں رکھنے کے لیے جذبے کی قوت ناگزیر ہے۔ عقل اور جذبہ دونوں کے امتزاج ہی سے وہ کیفیت پیدا ہوتی ہے جسے ایمان کہتے ہیں۔ قرآن میں آپ دیکھیں گے کہ رُلا دینے والی، حیرت میں ڈال دینے والی، بیہوت کردینے والی، خوف طاری کرنے والی، اطمینان دلانے والی، عزم و یقین احصار نے والی، جوش میں لانے والی، آمادہ پیکار کر دینے والی اور ایثار کی اسپرٹ پیدا کرنے والی عبارتوں کی رنگ کیا ریاں جا بجا پھیلی ہوئی ہیں۔ انسانی فطرت کا ہر شعبہ ان سے اثر لیتا ہے اور انسانی نفیات کا ہر گوشہ ان سے زندگی پاتا ہے۔ تمام کے تمام جذبات و حسیات اس ایک کتاب کے مطالعے سے حرکت میں آتے ہیں اور ایک ہی مرکزی نصبِ عین کے گرد مجمع ہو جاتے ہیں۔ قرآن پورے کے پورے انسان کو حرکت میں لے آتا ہے، اس کے شعور کو بھی، اس کے جذبات کو بھی (جائز حدود میں)، اس کی دنیوی خواہشوں کو بھی اور اس کے اخلاقی میلانات کو بھی۔ دنیا بھر کے لٹریچر میں کوئی کتاب بھی یہ کرشمہ نہیں دھا سکتی۔

### قربِ خدا

اس کتاب کی ایک عظیم الشان خصوصیت یہ ہے کہ یہ اپنے قاری کو خدا سے قریب کر دینی ہے اور خدا اس کے قریب آ جاتا ہے۔

خدا کا یہ تصور کہ وہ الگ تھلگ وجود ہے، جس سے انسان کا براۓ نام ساتھی ہے، وہ بھی بس دُور پار کا! قرآن پڑھتے ہی اس قسم کا محدود، کمزور اور باطل تصور مٹ جاتا ہے۔ قرآن کا خدا ایسا ہے کہ قرآن پڑھتے ہوئے آدمی کو وہ بالکل اپنے سامنے، اپنے آس پاس بلکہ عین اپنے دل میں محسوس ہونے لگتا ہے۔ جہاں قرآن میں داخل ہوتے ہی قاری محسوس کرتا ہے کہ خدا کو اس سے گہرا تعلق ہے، اس سے گہری محبت ہے۔ خدا کو اس سے دل چپکی اور ہمدردی ہے۔ وہ اس کے ہر خیال کے ساتھ ساتھ ہے۔ اس کے ہر کام میں حصہ لے رہا ہے۔ وہ اس کی دعا میں سنتا، اس کی پکاروں کا جواب دیتا، اس کے کام سنوارتا، اسے خیر سے بہرہ و رکرتا اور شر سے بچاتا ہے۔ قرآن کا قاری اگر قرآن کی دعوت پر لیک کر بدی اور ظلم کی طاقتوں کے خلاف راستی اور نیکی کی

جنگ لڑنے کھڑا ہوتا ہے تو وہ یہ محسوس کیے بغیر نہیں رہتا کہ اس جنگ میں خدا خود اس کا ساتھی ہے۔ وہ اس کے آگے پیچھے، دائیں اور بائیں اور سر پر اور سینے کی گہرا بیکوں میں موجود ہے۔ وہ اس کا خبر جہاد ہے، وہ اس کے بچاؤ کی ڈھال ہے، وہ اس کے بازوؤں کی قوت ہے۔

پھر قرآن کا قاری جب موئیٰ اور یوسفؑ کی داستانیں پڑھتا ہے، نبی آخر الزمان صلی اللہ علیہ وسلم کی جدو جہد کا ریکارڈ دیکھتا ہے تو اس میں یہ ایمانِ حکم پیدا ہوتا ہے، کہ تاریخ کی جنگاں میں خیر و شر کا جو معرکہ مسلسل برپا رہا ہے خدا اس سے بے تعلق نہیں ہے، بلکہ پہنچ پر دہ بیٹھا وہ اپنے تصرفِ خاص سے ہر دور میں ایک خاص طرح کے نتائج پیدا کرتا ہے۔ مخالف طاقتوں کو ایک خاص انعام سے دوچار کرتا ہے۔

پھر قرآن کی نگارش کا کمال ہے کہ اس کے قاری کے سامنے حشر و شر کا نقشہ ایسی وضاحت سے آتا ہے کہ کوئی بڑے سے بڑا عرصہ غفلت گزار کر اور فراریت کے صدھات تجربے کر کے بھی اس کا انکار نہیں کر سکتا۔ اسے آخرت کی عدالت دکھائی دینے لگتی ہے اور اس تک پہنچنے کے لیے موت کا دروازہ سامنے کھلا نظر آتا ہے۔ وہ عدالت جہاں نہ رشوت چلے گی، نہ سفارش کے زور سے اہل کاروں سے ساز باز کی جاسکے گی، نہ کوئی کسی کافر یہ دے گا، نہ کیلوں کی چرب زبانی کام آئے گی، نہ دوست اور رشتہ دار سہارا دے سکیں گے، اور نہ رونا چیخنا ہی سودمند ہو گا بلکہ وہاں کا قانون تو بس یہ ہے کہ:

فَمَنْ يَعْمَلُ مِغْفَلٌ ذَكَرٌ خَيْرًا يَرَهُ ۝ وَمَنْ يَعْمَلُ مِغْفَلٌ ذَكَرٌ شَرًّا يَرَهُ ۝

(الزلزال: ۹-۸) جس کسی نے رتی بھر بھی نیکی کی ہو گی وہ اسے وہاں دیکھ لے

گا۔ اور جس کسی نے رتی بھر بھی بدی کی ہو گی وہ بھی اسے وہاں دیکھ لے گا۔

---